

COUR SUPÉRIEURE

(Chambre des actions collectives)

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° : 500-06-000818-167

DATE : Le 31 octobre 2024

SOUS LA PRÉSIDENTENCE DE L'HONORABLE LUKASZ GRANOSIK, j.c.s.

**YVETTE TURGEON EN REPRISE D'INSTANCE POUR BERNARD CÔTÉ, en sa
qualité de liquidatrice de la succession de Bernard Côté**

Demanderesse

c.

1. **PHARMACIE FRANCIS GINCE INC.**
2. **MARC DONTIGNY PHARMACIEN INC.**
3. **9436-6721 QUÉBEC INC. (PHARMACIE STÉPHANIE FISET INC.)**
4. **PHARMACIE LUCAS DESORMIERS ET ZYAD KHODER (HOCHELAGA) INC.**
5. **TANIA KANOU, en sa qualité d'associée de la société dissoute et liquidée
Pharmacie Tania Kanou S.E.N.C.**
 - 5.1 **TANIA ET NELLY KANOU PHARMACIENNES, S.E.N.C.**
6. **MAHER BITAR, en sa qualité d'associé de la société dissoute et liquidée
Pharmacie Bitar, Savoie-Rosay et Jean Coutu S.E.N.C.**
 - 6.1 **VALÉRIE SAVOIE-ROSAY, en sa qualité d'associée de la société dissoute et
liquidée Pharmacie Bitar, Savoie-Rosay et Jean Coutu S.E.N.C.**
 - 6.2 **JEAN COUTU, en sa qualité d'associé de la société dissoute et liquidée
Pharmacie Bitar, Savoie-Rosay et Jean Coutu S.E.N.C.**
 - 6.3 **PHARMACIE MAHER BITAR, VALÉRIE SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU INC.**

7. PHARMACIE DOLARIAN ET CHIRINIAN S.E.N.C.
8. HENG MUI CHANG ET RAHSAN ERDOGDU, S.E.N.C.
9. PHARMACIE JOYAL ET RENÉ-HENRI S.E.N.C.
10. PATRICK BOUCHARD, en sa qualité d'associé de la société dissoute et liquidée Pharmacie Patrick Bouchard et Mathieu Léger S.E.N.C.
 - 10.1 MATHIEU LÉGER, en sa qualité d'associé de la société dissoute et liquidée Pharmacie Patrick Bouchard et Mathieu Léger S.E.N.C.
 - 10.2 PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER INC.
11. MARIE NGUYEN, JULIE DANSEREAU & JULIE DUBOIS PHARMACIENNES INC.
12. KARIM CHATA, en sa qualité d'associé de la société dissoute et liquidée Karim Chata et Marthe Aurée Desriveaux, pharmaciens S.E.N.C.
 - 12.1 MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX, en sa qualité d'associée de la société dissoute et liquidée Karim Chata et Marthe Aurée Desriveaux, pharmaciens S.E.N.C.
 - 12.2 KARIM CHATA ET MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS INC.;
13. PHARMACIE PROULX GAGNÉ S.E.N.C.
14. PHARMACIE KEVIN BOIVIN ET FRANÇOIS DAIGNEAULT PHARMACIENS INC.
15. PHARMACIE JEAN PROVOST, MAJED BITAR ET KEVIN SMITH INC.
16. PHARMACIE DANIEL BUSQUE, ELIE TAWIL, MARK MALEK INC
 - 16.1 DANIEL BUSQUE
17. PHARMACIE JEAN ARCHAMBAULT, CATHERINE ARCHAMBAULT ET STÉPHANIE SAMSON INC
18. PHARMACIE MICHEL DESJARDINS, MARIE-ÈVE LAURIN INC
 - 18.1 MICHEL DESJARDINS
19. PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC
 - 19.1 PHARMACIE LUC CHAINÉ INC
 - 19.2 PHARMACIE MARIE FRANCE BELLEY INC
 - 19.3 PHARMACIE LUC CHAINÉ ET FRANCIS CHATAIN INC

19.4 PHARMACIE ELIE ISSA ET TAKLA MURR INC

20. PHARMACIE GILLES LALONDE

21. CYRILLE LUGASSY

21.1 MICHEL LAPALME

22. PAMELA ORFALI

22.1 HOURIG TARAQDJIAN

23. FÉLICE SAULNIER

24. YARA ABI-SAMRA

24.1 THI PHUONG THAO BUI

et

25. EL SHAIMAA SALIEM

Défenderesses

JUGEMENT

(art. 49, 158, 585 C.p.c. et 11 du *Règlement de la Cour supérieure du Québec en matière civile*)

[1] **CONSIDÉRANT** la lettre des procureurs de la demanderesse datée du 11 octobre 2024;

[2] **CONSIDÉRANT** la demande de rectification des défendeurs en lien avec le jugement rendu le 2 mai 2023 et le consentement de toutes les parties impliquées dans la présente action collective à cette demande;

[3] **CONSIDÉRANT** la *Demande introductive d'instance modifiée* du 10 octobre 2024 et la *Nouvelle liste des pièces* proposées par la demanderesse;

[4] **CONSIDÉRANT** le consentement des défendeurs au dépôt de la *Demande introductive d'instance modifiée* du 10 octobre 2024 et la *Nouvelle liste des pièces*, sans aucune admission, et sous réserve du droit des défendeurs de faire valoir tous leurs moyens en défense à l'encontre des allégations qui y sont contenues;

[5] **CONSIDÉRANT** les versions modifiées des *Avis aux membres* convenues entre les parties et soumises de consentement au Tribunal;

[6] **CONSIDÉRANT** les pouvoirs du Tribunal découlant de l'Article 49 du *Code de procédure civile*;

POUR CES MOTIFS, LE TRIBUNAL:

[7] **ACCUEILLE** la *Demande en rectification de jugement* contenue à la lettre de Me Guillaume Charlebois;

[8] **EXEMPTÉ** la partie demanderesse des modalités prévues à l'article 11 du *Règlement de la Cour supérieure du Québec en matière civile*, et ce, pour les seules fins de la modification à la *Demande introductive d'instance* découlant du jugement rendu le 2 mai 2023;

[9] **AUTORISE** le dépôt de la *Nouvelle liste des pièces* afin de remplacer la liste des pièces en demande qui étaient au dossier en date du présent jugement;

[10] **AUTORISE** la modification des *Avis aux membres* conformément aux avis déposés de consentement par les parties;

[11] **PERMET** la publication des *Avis aux membres* tel que modifiés et annexés au présent jugement, le tout, conformément aux modalités prévues au jugement rendu par l'honorable Marie-Claude Armstrong, j.c.s., le 1^{er} juin 2021;

[12] **PREND ACTE** de l'engagement des défendeurs à ce que les avis aux membres soient publiés conformément au paragraphe 87 du jugement rendu par l'honorable Marie-Claude Armstrong, j.c.s., le 1^{er} juin 2021, et ce, dans les 60 jours du présent jugement ;

[13] **AUTORISE** que la publication des avis aux membres prévue au paragraphe 89 du jugement rendu par l'honorable Marie-Claude Armstrong, j.c.s., le 1^{er} juin 2021, soit plutôt faite sur le site Internet de Lapointe Légal, vu le retrait de Me Gilles Gareau du présent dossier;

[14] Le tout **SANS** frais de justice.



LUKASZ GRANOSIK, j.c.s.

Me Maryse Lapointe
Me Esther Villeneuve
LAPOINTE LÉGAL inc.
Me Justin Wee (Avocat conseil)
Me Audrey Labrecque (Avocate conseil)
Arsenault Dufresne Wee Avocats s.e.n.c.r.l.
Avocats de la demanderesse

Me Guillaume Charlebois
Me Jean-Philippe Groleau
DAVIES WARD PHILLIPS & VINEBERG S.E.N.C.R.L., s.r.l.
Avocats des défendeurs :

- Pharmacie Francis Gince Inc.;
- Marc Dontigny Pharmacien Inc.;
- 9436-6721 Québec Inc. (Pharmacie Stéphane Fiset Inc.);
- Pharmacie Lucas Desormiers et Ziad Khoder (Hochelaga) Inc.;
- Pharmacie Joyal et René-Henri s.e.n.c.
- Marie Nguyen, Julie Dansereau & Julie Dubois Pharmaciennes Inc.;
- Pharmacie Kevin Boivin et François Daigneault Pharmaciens Inc.;
- Pharmacie Jean Provost, Majed Bitar et Kevin Smith Inc.;
- Pharmacie Daniel Busque, Elie Tawil, Mark Malek Inc.;
- Daniel Busque;
- Pharmacie Jean Archambault, Catherine Archambault et Stéphanie Samson Inc.;
- Pharmacie Michel Desjardins, Marie-Ève Laurin Inc.;
- Michel Desjardins;
- Cyrille Lugassy;
- Michel Lapalme;
- Pamela Orfali;
- Hourig Tarakdjian
- Félice Saulnier;
- Thi Phuong Thao Bui;
- Yara Abi-Samra;
- El Shaimaa Saliem

Me Chris Semerjian
FASKEN MARTINEAU DUMOULIN s.e.n.c.r.l., s.r.l.
Avocat-conseil des défendeurs :

- Cyrille Lugassy;
- Michel Lapalme;
- Pamela Orfali;
- Hourig Tarakdjian
- Félice Saulnier;
- Thi Phuong Thao Bui;

- Yara Abi-Samra;
- El Shaimaa Saliem

Me Claude Marseille

Me Ariane Bisaillon

Me Youssef Kabbaj

Me Maude Gérin-Lajoie

BLAKE CASSELS & GRAYDON S.E.N.C.R.L./s.r.l.

Avocats des défendeurs :

- Tania Kanou
- Tania et Nelly Kanou pharmaciennes, s.e.n.c.
- Maher Bitar;
- Valérie Savoie-Rosay
- Jean Coutu;
- Pharmacie Maher Bitar, Valérie Savoie-Rosay et Jean Coutu inc.;
- Pharmacie Dolarian et Chirinian s.e.n.c.;
- Heng Mui Chang et Rahsan Erdogan, s.e.n.c.;
- Patrick Bouchard;
- Mathieu Léger;
- Pharmacie Patrick Bouchard et Mathieu Léger inc.;
- Karim Chata;
- Marthe Aurée Desriveaux;
- Karim Chata et Marthe Aurée Desriveaux, pharmaciens inc.;
- Pharmacie François Jean Coutu Inc.;
- Pharmacie Luc Chainé inc.;
- Pharmacie Marie France Belley inc.;
- Pharmacie Luc Chainé et Francis Chatain Inc.;
- Pharmacie Elie Issa et Takla Murr Inc.

Me Denis Godbout

LJT AVOCATS, s,e,n.c.r.l.

Avocat des défendeurs :

- Pharmacie Proulx Gagné s.e.n.c.;
- Pharmacie Gilles Lalonde

Date d'audience : Sur dossier

ACTION COLLECTIVE AUTORISÉE CONTRE LES PHARMACIES MENTIONNÉES CI-DESSOUS

Le 21 février 2020, la Cour d'appel du Québec a confirmé l'autorisation d'une action collective portant le numéro **500-06-000818-167** par l'honorable juge Marie-Claude Armstrong de la Cour supérieure du Québec en date du 30 octobre 2018. L'action collective autorisée a été modifiée par des jugements subséquents.

La demande d'autorisation allègue que les pharmacies québécoises facturent aux personnes souscrivant à une assurance collective privée ou un régime d'avantages sociaux privé des frais et honoraires d'exécution ou de renouvellement d'ordonnance qui seraient (1) ni déclarés ni divulgués; (2) disproportionnés, déraisonnables et inéquitables par rapport à ceux facturés aux participants au régime public, et (3) disproportionnés, déraisonnables et inéquitables par rapport à ceux facturés aux participants au régime public puisqu'ils sont le double ou le triple lors d'un renouvellement de deux ou trois mois.

Le statut de représentant pour l'exercice de l'action collective a été attribué à feu Monsieur Bernard Côté. Madame Yvette Turgeon a repris l'instance en son nom.

QUI SONT LES MEMBRES DU GROUPE :

« Toutes les personnes au Québec qui, depuis le 25 octobre 2013 jusqu'au 29 mars 2021, bénéficiaient d'une assurance médicaments privée ou d'un régime d'avantages sociaux, qui ont acheté des médicaments sur ordonnance dans une des pharmacies défenderesses »

Les pharmacies défenderesses, et les périodes visées pour chacune d'entre elles, sont présentées dans le tableau ci-dessous.

QUE POURRIEZ-VOUS OBTENIR?

Vous pourriez obtenir le **remboursement** des frais payés qui dépassent ceux prévus dans le Régime public d'assurance médicaments (RAMQ). Des **dommages punitifs** de 25,00 \$ par membre sont également réclamés.

VOUS N'AVEZ RIEN À FAIRE POUR BÉNÉFICIER DE L'ACTION COLLECTIVE.

Toutes les personnes qui font partie du groupe décrit ci-dessus pourraient avoir droit à un dédommagement si l'action collective réussit. Vous n'avez aucun formulaire à remplir pour le moment, ni de frais à payer.

PHARMACIES OPÉRANT OU AYANT OPÉRÉ SOUS LA BANNIÈRE UNIPRIX

1. PHARMACIE FRANCIS GINCE INC.

395 rue Jacques-Cartier S, Saint-Jean-sur Richelieu
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

2. MARC DONTIGNY PHARMACIEN INC.

4400 côte Rosemont, Trois-Rivières
701 boul. Thibeau, Trois-Rivières
15 rue Fusey, Trois-Rivières
385 boul. Ste-Madeleine, Trois-Rivières
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

3. PHARMACIE STÉPHANE FISET INC.

8325 rue Notre-Dame E, Montréal
Période visée : 26 septembre 2018 au 26 août 2019

4. PHARMACIE LUCAS DESORMIERS ET ZYAD KHODER (HOCHELAGA) INC.

9080 rue Hochelaga, Montréal
Période visée : 1^{er} décembre 2020 au 29 mars 2021

PHARMACIES OPÉRANT OU AYANT OPÉRÉ SOUS LA BANNIÈRE JEAN COUTU

**5. TANIA ET NELLY KANOU PHARMACIENNES S.E.N.C.
(ANCIENNEMENT PHARMACIE TANIA KANOU S.E.N.C.)**

740 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
475 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
237 boul. de la Côte-Vertu, Montréal

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**6. PHARMACIE MAHER BITAR, VALÉRIE SAVOIE-ROSAY ET
JEAN COUTU INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE BITAR,
SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU S.E.N.C.)**

1675 rue Sainte-Catherine O, Montréal
1222 av. Greene, Westmount

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

7. PHARMACIE DOLARIAN ET CHIRINIAN, S.E.N.C.

5510 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal
6200 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

8. HENG MUI CHANG ET RAHSAN ERDOGDU, S.E.N.C.

5333 boul. Henri-Bourassa E, Montréal
6075 boul. Henri-Bourassa E, Montréal

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

9. PHARMACIE JOYAL ET RENÉ-HENRI S.E.N.C.

4484 rue Sainte-Catherine E, Montréal
4815 rue Ontario E, Montréal

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**10. PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER INC.
(ANCIENNEMENT PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET
MATHIEU LÉGER, S.E.N.C.)**

148 rue Fleury O, Montréal
241 rue Fleury O, Montréal

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**11. MARIE NGUYEN, JULIE DANSEREAU & JULIE DUBOIS
PHARMACIENNES INC.**

501 av. du Mont-Royal E, Montréal
1370 av. du Mont-Royal E, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

**12. KARIM CHATA ET MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX
PHARMACIENS INC. (ANCIENNEMENT KARIM CHATA ET
MARTHE-AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS, S.E.N.C.)**

2900 boul. St-Charles, Kirkland
963 boul. Saint-Jean, Pointe-Claire

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

13. PHARMACIE PROULX GAGNÉ S.E.N.C.

2984 boul. Taschereau, Longueuil
3216 boul. Taschereau, Longueuil
598 av. Victoria, Saint-Lambert

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

**14. PHARMACIE KEVIN BOIVIN ET FRANÇOIS DAIGNEAULT
PHARMACIENS INC.**

1295 rue des Cascades O, Saint-Hyacinthe
5575 boul. Laurier O, Saint-Hyacinthe
970 boul. Casavant O, Saint-Hyacinthe
2935 boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**15. PHARMACIE JEAN PROVOST, MAJED BITAR ET KEVIN
SMITH INC.**

751 rue Principale, Granby

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

**16. PHARMACIE DANIEL BUSQUE, ELIE TAWIL, MARK MALEK
INC. (ANCIENNEMENT DANIEL BUSQUE ET ASSOCIÉS)**

1001 boul. De Montarville, Boucherville

Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

**17. PHARMACIE JEAN ARCHAMBAULT, CATHERINE
ARCHAMBAULT ET STÉPHANIE SAMSON INC.**

12 boul. Clairevue O, Saint-Bruno

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

**18. PHARMACIE MICHEL DESJARDINS, MARIE-ÈVE LAURIN
INC. (ANCIENNEMENT MICHEL DESJARDINS ET ASSOCIÉS)**

531 rue Jarry E, Montréal

Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

**19. PHARMACIE LUC CHAINÉ INC. (ANCIENNEMENT
PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)**

15 boul. Montclair, Gatineau

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**20. PHARMACIE MARIE FRANCE BELLEY INC (ANCIENNEMENT
PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)**

280 route 338, Les Coteaux

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**21. PHARMACIE LUC CHAINÉ ET FRANCIS CHATAIN INC.
(ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)**

455 boul. Riel, Gatineau
100-28 boul. Du Mont-Bleu, Gatineau

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

**22. PHARMACIE ELIE ISSA ET TAKLA MURR INC.
(ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)**

62 boul. Gréber, Gatineau

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

23. PHARMACIE GILLES LALONDE

161 rue Principale, Gatineau
381 boul. Maloney E, Gatineau
181 rue Principale, Gatineau

Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

PHARMACIES OPÉRANT OU AYANT OPÉRÉ SOUS LA BANNIÈRE PHARMAPRIX

24. CYRILLE LUGASSY ET MICHEL LAPALME, PHARMACIENS

55 rue de l'Église, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

25. CYRILLE LUGASSY, PHARMACIEN

5987 rue de Verdun, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

26. PAMELA ORFALI ET HOURIG TARAKDJIAN, PHARMACIENNES

1120 rue Sainte-Catherine O, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

27. FÉLICE SAULNIER, PHARMACIENNE

1 av. du Mont-Royal E, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

28. YARA ABI-SAMRA, PHARMACIENNE (ANCIENNEMENT THI PHUONG THAO BUI, PHARMACIENNE)

5696 rue Sherbrooke E, Montréal

Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

29. EL SHAIMAA SALIEM, PHARMACIENNE

4999 chemin Queen-Mary, Montréal

Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

VOUS POUVEZ VOUS EXCLURE DE L'ACTION COLLECTIVE

Si vous ne souhaitez pas faire partie de l'action collective, il est nécessaire que vous envoyiez un avis au Greffe de la Cour supérieure, Palais de Justice de **Montréal, 1 rue Notre-Dame Est, Montréal** (Québec) H2Y 1B6 en mentionnant le numéro de Cour, soit le **500-06-000818-167, au plus tard le _____, à 17h00.**

Si vous ne vous excluez pas de l'action collective, vous serez lié par cette action et ne pourrez pas tenter votre propre recours contre l'une des pharmacies ci-haut énumérées. Si vous vous excluez, vous n'obtiendrez aucune compensation qui pourrait être versée dans le cadre de l'action collective.

RESTEZ INFORMÉ(E)

Si vous pensez être un membre de l'action collective et souhaitez recevoir de l'information sur le progrès du dossier, vous pouvez vous inscrire à la liste d'envoi des avocats de la demanderesse. L'inscription est **gratuite** (aucun frais d'avocats).



POUR PLUS D'INFORMATIONS ou POUR S'INSCRIRE :

LAPOINTE LÉGAL
1124 rue Marie-Anne Est. suite 22 Montréal (Québec) H2J 2B7
Courriel : actioncollective@lapointelegal.ca
Téléphone : (514) 688-9169
www.lapointelegal.ca

Vous pouvez obtenir une copie de l'avis aux membres au long au site web ci-dessus ainsi qu'au site web suivant :
www.registredesactionscollectives.quebec

CET AVIS AUX MEMBRES ABRÉGÉ A ÉTÉ APPROUVÉ PAR L'HONORABLE LUKASZ GRANOSIK, J.C.S. EN CAS DE DISPARITÉ ENTRE L'AVIS ABRÉGÉ ET L'AVIS AUX MEMBRES COMPLET, LE TEXTE COMPLET PRÉVAUT

CLASS ACTION AUTHORIZED AGAINST THE FOLLOWING PHARMACIES

On February 21, 2020, the Quebec Court of Appeal confirmed the authorization of a class action bearing number **500-06-000818-167** by the Honourable Justice Marie-Claude Armstrong of the Quebec Superior Court on October 30, 2018. The authorized class action has been modified by subsequent judgments.

The application for authorization alleges that Quebec pharmacies charge individuals subscribing to private group insurance or private benefit plans filling or renewal fees and charges that are (1) neither declared nor disclosed; (2) disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to participants in the public plan, and (3) disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to participants in the public plan since they are double or triple for a two- or three-month renewal.

The status of representative plaintiff for the purposes of the class action was granted to the late Mr. Bernard Côté. Ms. Yvette Turgeon continued the proceedings in his name.

WHO ARE THE CLASS MEMBERS?

“All persons in Quebec who, between October 25, 2013 and March 29, 2021, benefitted from a private prescription drug insurance or a benefits regime for drugs, and who purchased prescription medications in one of the defendant pharmacies”

The defendant pharmacies and the periods covered for each of them are presented in the table below.

WHAT COULD YOU OBTAIN?

You could obtain **reimbursement** for costs paid in excess of those provided for under the Public prescription drug insurance plan (RAMQ). **Punitive damages** of \$25.00 per member are also claimed.

YOU DO NOT HAVE TO DO ANYTHING TO BENEFIT FROM THE CLASS ACTION.

All members of the class described above may be entitled to compensation if the class action is successful. There are no forms to fill out at this time, and no fees to pay.

PHARMACIES OPERATING OR HAVING OPERATED UNDER THE UNIPRIX BANNER

1. PHARMACIE FRANCIS GINCE INC.

395 rue Jacques-Cartier S, Saint-Jean-sur Richelieu

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

2. MARC DONTIGNY PHARMACIEN INC.

4400 côte Rosemont, Trois-Rivières

701 boul. Thibeau, Trois-Rivières

15 rue Fusey, Trois-Rivières

385 boul. Ste-Madeleine, Trois-Rivières

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

3. PHARMACIE STÉPHANE FISET INC.

8325 rue Notre-Dame E, Montréal

Period covered: September 26th, 2018 to August 26th, 2019

4. PHARMACIE LUCAS DESORMIERS ET ZYAD KHODER (HOHELAGA) INC.

9080 rue Hochelaga, Montréal

Period covered: December 1st, 2020 to March 29th, 2021

PHARMACIES OPERATING OR HAVING OPERATED UNDER THE JEAN COUTU BANNER

5. TANIA ET NELLY KANOU PHARMACIENNES S.E.N.C. (FORMERLY PHARMACIE TANIA KANOU S.E.N.C.)

740 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
475 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
237 boul. de la Côte-Vertu, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

6. PHARMACIE MAHER BITAR, VALÉRIE SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU INC. (FORMERLY PHARMACIE BITAR, SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU S.E.N.C.)

1675 rue Sainte-Catherine O, Montréal
1222 av. Greene, Westmount

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

7. PHARMACIE DOLARIAN ET CHIRINIAN, S.E.N.C.

5510 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal
6200 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

8. HENG MUI CHANG ET RAHSAN ERDOGDU, S.E.N.C.

5333 boul. Henri-Bourassa E, Montréal
6075 boul. Henri-Bourassa E, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

9. PHARMACIE JOYAL ET RENÉ-HENRI S.E.N.C.

4484 rue Sainte-Catherine E, Montréal
4815 rue Ontario E, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

10. PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER INC. (FORMERLY PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER, S.E.N.C.)

148 rue Fleury O, Montréal
241 rue Fleury O, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

11. MARIE NGUYEN, JULIE DANSEREAU & JULIE DUBOIS PHARMACIENNES INC.

501 av. du Mont-Royal E, Montréal
1370 av. du Mont-Royal E, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

12. KARIM CHATA ET MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS INC. (FORMERLY KARIM CHATA ET MARTHE-AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS, S.E.N.C.)

2900 boul. St-Charles, Kirkland
963 boul. Saint-Jean, Pointe-Claire

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

13. PHARMACIE PROULX GAGNÉ S.E.N.C.

2984 boul. Taschereau, Longueuil
3216 boul. Taschereau, Longueuil
598 av. Victoria, Saint-Lambert

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

14. PHARMACIE KEVIN BOIVIN ET FRANÇOIS DAIGNEAULT PHARMACIENS INC.

1295 rue des Cascades O, Saint-Hyacinthe
5575 boul. Laurier O, Saint-Hyacinthe
970 boul. Casavant O, Saint-Hyacinthe
2935 boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

15. PHARMACIE JEAN PROVOST, MAJED BITAR ET KEVIN SMITH INC.

751 rue Principale, Granby

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

16. PHARMACIE DANIEL BUSQUE, ELIE TAWIL, MARK MALEK INC. (FORMERLY DANIEL BUSQUE ET ASSOCIÉS)

1001 boul. De Montarville, Boucherville

Period covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

17. PHARMACIE JEAN ARCHAMBAULT, CATHERINE ARCHAMBAULT ET STÉPHANIE SAMSON INC.

12 boul. Clairevue O, Saint-Bruno

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

18. PHARMACIE MICHEL DESJARDINS, MARIE-ÈVE LAURIN INC. (FORMERLY MICHEL DESJARDINS ET ASSOCIÉS)

531 rue Jarry E, Montréal

Periods covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

19. PHARMACIE LUC CHAINÉ INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

15 boul. Montclair, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

20. PHARMACIE MARIE FRANCE BELLEY INC (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

280 Route 338, Les Coteaux

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

21. PHARMACIE LUC CHAINÉ ET FRANCIS CHATAIN INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

455 boul. Riel, Gatineau
100-28 boul. Du Mont-Bleu, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

22. PHARMACIE ELIE ISSA ET TAKLA MURR INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

62 boul. Gréber, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

23. PHARMACIE GILLES LALONDE

161 rue Principale, Gatineau
381 boul. Maloney E, Gatineau
181 rue Principale, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

PHARMACIES OPERATING OR HAVING OPERATED UNDER THE PHARMAPRIX BANNER

24. CYRILLE LUGASSY ET MICHEL LAPALME, PHARMACIENS

55 rue de l'Église, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

25. CYRILLE LUGASSY, PHARMACIEN

5987 rue de Verdun, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

**26. PAMELA ORFALI ET HOURIG TARAQDJIAN,
PHARMACIENNES**

1120 rue Sainte-Catherine O, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

27. FÉLICE SAULNIER, PHARMACIENNE

1 av. du Mont-Royal E, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

**28. YARA ABI-SAMRA, PHARMACIENNE (FORMERLY THI
PHUONG THAO BUI, PHARMACIENNE)**

5696 rue Sherbrooke E, Montréal

Period covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

28. EL SHAIMAA SALIEM, PHARMACIENNE

4999 Chemin Queen-Mary, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

YOU MAY OPT OUT OF THE CLASS ACTION

If you do not wish to be part of the class action, you must send a notice to the Clerk of the Superior Court, Montreal Courthouse, **1 Notre-Dame Street East, Montreal**, Quebec H2Y 1B6, mentioning the court number **500-06-000818-167**, by _____, at 5:00PM at the latest.

If you do not opt out of the class action, you will be bound by this action and will not be able to bring your own action against one of the pharmacies listed above. If you opt out, you will not receive any compensation that may be payable as a result of the class action.

STAY INFORMED

If you believe you are a member of the class action and wish to receive information on the progression of the case, you can register to plaintiff's lawyers' mailing list. Registering is **free** (no lawyer fee).



FOR MORE INFORMATION or TO REGISTER:

LAPOINTE LÉGAL
1124 rue Marie-Anne Est. suite 22, Montréal (Québec), H2J 2B7
Email : actioncollective@lapointelegal.ca
Phone : (514) 688-9169
www.lapointelegal.ca

You can obtain a copy of the full Notice to Members at the above web site as well as at the following web site:
www.registredesactionscollectives.quebec

THIS ABRIDGED NOTICE TO MEMBERS HAS BEEN APPROVED BY THE HONOURABLE LUKASZ GRANOSIK,

J.C.S.

IN THE EVENT OF ANY DISCREPANCY BETWEEN THE ABRIDGED NOTICE AND THE FULL NOTICE TO MEMBERS, THE FULL TEXT SHALL PREVAIL.

500-06-000818-167

AVIS AUX MEMBRES

AUTORISATION D'EXERCER
UNE ACTION COLLECTIVE

**CET AVIS S'ADRESSE AUX PERSONNES
QUI ONT ACHETÉ LEURS MÉDICAMENTS
SUR ORDONNANCE AUPRÈS D'UNE DES
PHARMACIES SUIVANTES ET QUI
BÉNÉFICIAIENT D'UNE ASSURANCE
MÉDICAMENTS PRIVÉE OU D'UN RÉGIME
D'AVANTAGES SOCIAUX PRIVÉ POUR LES
PÉRIODES VISÉES :**

- 1. PHARMACIE FRANCIS GINCE INC.**
395 rue Jacques-Cartier S, Saint-Jean-sur
Richelieu
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 2. MARC DONTIGNY PHARMACIEN INC.**
4400 côte Rosemont, Trois-Rivières
701 boul. Thibeau, Trois-Rivières
15 rue Fusey, Trois-Rivières
385 boul. Ste-Madeleine, Trois-Rivières
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 3. PHARMACIE STÉPHANE Fiset INC.**
8325 rue Notre-Dame E, Montréal
Période visée : 26 septembre 2018 au 26 août 2019
- 4. PHARMACIE LUCAS DESORMIERS ET ZYAD KHODER
(HOCHELAGA) INC.**
9080 rue Hochelaga, Montréal
Période visée : 1^{er} décembre 2020 au 29 mars 2021
- 5. TANIA ET NELLY KANOU PHARMACIENNES S.E.N.C.
(ANCIENNEMENT PHARMACIE TANIA KANOU S.E.N.C.)**
740 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
475 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
237 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 6. PHARMACIE MAHER BITAR, VALÉRIE SAVOIE-ROSAY
ET JEAN COUTU INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE
BITAR, SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU S.E.N.C.)**
1675 rue Sainte-Catherine O, Montréal
1222 av. Greene, Westmount
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

- 7. PHARMACIE DOLARIAN ET CHIRINIAN, S.E.N.C.**
5510 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal
6200 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 8. HENG MUI CHANG ET RAHSAN ERDOGDU, S.E.N.C.**
5333 boul. Henri-Bourassa E, Montréal
6075 boul. Henri-Bourassa E, Montréal
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 9. PHARMACIE JOYAL ET RENÉ-HENRI S.E.N.C.**
4484 rue Sainte-Catherine E, Montréal
4815 rue Ontario E, Montréal
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 10. PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU
LÉGER INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE PATRICK
BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER, S.E.N.C.)**
148 rue Fleury O, Montréal
241 rue Fleury O, Montréal
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 11. MARIE NGUYEN, JULIE DANSEREAU & JULIE
DUBOIS PHARMACIENNES INC.**
501 av. du Mont-Royal E, Montréal
1370 av. du Mont-Royal E, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021
- 12. KARIM CHATA ET MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX
PHARMACIENS INC. (ANCIENNEMENT KARIM CHATA ET
MARTHE-AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS,
S.E.N.C.)**
2900 boul. St-Charles, Kirkland
963 boul. Saint-Jean, Pointe-Claire
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 13. PHARMACIE PROULX GAGNÉ S.E.N.C.**
2984 boul. Taschereau, Longueuil
3216 boul. Taschereau, Longueuil
598 av. Victoria, Saint-Lambert
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021
- 14. PHARMACIE KEVIN BOIVIN ET FRANÇOIS
DAIGNEAULT PHARMACIENS INC.**
1295 rue des Cascades O, Saint-Hyacinthe
5575 boul. Laurier O, Saint-Hyacinthe
970 boul. Casavant O, Saint-Hyacinthe
2935 boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021
- 15. PHARMACIE JEAN PROVOST, MAJED BITAR ET
KEVIN SMITH INC.**
751 rue Principale, Granby
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

16. PHARMACIE DANIEL BUSQUE, ELIE TAWIL, MARK MALEK INC. (ANCIENNEMENT DANIEL BUSQUE ET ASSOCIÉS)

1001 boul. De Montarville, Boucherville
Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

17. PHARMACIE JEAN ARCHAMBAULT, CATHERINE ARCHAMBAULT ET STÉPHANIE SAMSON INC.

12 boul. Clairevue O, Saint-Bruno
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

18. PHARMACIE MICHEL DESJARDINS, MARIE-ÈVE LAURIN INC. (ANCIENNEMENT MICHEL DESJARDINS ET ASSOCIÉS)

531 rue Jarry E, Montréal
Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

19. PHARMACIE LUC CHAINÉ INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

15 boul. Montclair, Gatineau
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

20. PHARMACIE MARIE FRANCE BELLEY INC (ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

280 route 338, Les Coteaux
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

21. PHARMACIE LUC CHAINÉ ET FRANCIS CHATAIN INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

455 boul. Riel, Gatineau
100-28 boul. Du Mont-Bleu, Gatineau
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

22. PHARMACIE ELIE ISSA ET TAKLA MURR INC. (ANCIENNEMENT PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

62 boul. Gréber, Gatineau
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

23. PHARMACIE GILLES LALONDE

161 rue Principale, Gatineau
381 boul. Maloney E, Gatineau
181 rue Principale, Gatineau
Période visée : 25 octobre 2013 au 29 mars 2021

24. CYRILLE LUGASSY ET MICHEL LAPALME, PHARMACIENS

55 rue de l'Église, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

25. CYRILLE LUGASSY, PHARMACIEN

5987 rue de Verdun, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

26. PAMELA ORFALI ET HOURIG TARAQDJIAN, PHARMACIENNES

1120 rue Sainte-Catherine O, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

27. FÉLICE SAULNIER, PHARMACIENNE

1 av. du Mont-Royal E, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

28. YARA ABI-SAMRA, PHARMACIENNE (ANCIENNEMENT THI PHUONG THAO BUI, PHARMACIENNE)

5696 rue Sherbrooke E, Montréal
Période visée : 16 janvier 2018 au 29 mars 2021

29. EL SHAIMAA SALIEM, PHARMACIENNE

4999 chemin Queen-Mary, Montréal
Période visée : 19 octobre 2017 au 29 mars 2021

Cet avis concerne le jugement de la Cour supérieure du 30 octobre 2018 de l'honorable juge Marie-Claude Armstrong, j.c.s., confirmé le 21 février 2020 par la Cour d'appel du Québec, autorisant une action collective contre les défenderesses ci-haut énumérées. L'action collective autorisée a été modifiée par des jugements subséquents. La demande d'autorisation allègue que les pharmacies québécoises facturent aux personnes souscrivant à une assurance collective privée ou un régime d'avantages sociaux privé des frais et honoraires d'exécution ou de renouvellement d'ordonnance qui seraient (1) ni déclarés ni divulgués; (2) disproportionnées, déraisonnables et inéquitables par rapport à ceux facturés aux participants au régime public, et (3) disproportionnés, déraisonnables et inéquitables par rapport à ceux facturés aux participants au régime public puisqu'ils sont le double ou le triple lors d'un renouvellement de deux ou trois mois.

Noter que le procès n'a pas eu lieu, que les allégations de la demanderesse doivent être soumises au tribunal et que les défenderesses nient vigoureusement le bien-fondé de ces allégations.

Le groupe visé par l'action collective est le suivant :

« Toutes les personnes au Québec qui, depuis le 25 octobre 2013 jusqu'au 29 mars 2021, bénéficiaient d'une assurance médicaments privée ou d'un régime d'avantages sociaux, qui ont acheté des médicaments sur ordonnance dans une des pharmacies défenderesses »

Le statut de représentant pour l'exercice de l'action collective a été attribué à feu Monsieur Bernard Côté. Madame Yvette Turgeon a repris l'instance en son nom.

Les questions qui seront traitées collectivement dans ce dossier sont les suivantes :

Par rapport à la contravention à la *Loi sur la protection du consommateur* (« LPC ») :

- a) Est-ce que la transaction entre une pharmacie et un membre du groupe pour l'achat d'un médicament sur ordonnance est soumise à la *LPC*?
- b) Si oui, est-ce que les frais du pharmacien doivent être divulgués de façon précise dans la facture remise au membre du groupe?
- c) Est-ce que les frais facturés par le pharmacien au membre du groupe sont déraisonnables, inéquitables et disproportionnés par rapport à ceux facturés aux consommateurs couverts par le régime public d'assurance médicaments (« *RPAM* ») pour la même ordonnance et le même geste professionnel?
- d) Si oui, est-ce que cela équivaut à de l'exploitation?

Par rapport à la contravention au *Code civil du Québec* (« CCQ ») :

- e) Est-ce que la transaction entre une pharmacie et un membre du groupe pour l'achat d'un médicament sur ordonnance constitue un contrat soumis au *CCQ*?
- f) Si oui, est-ce que les frais du pharmacien doivent être divulgués dans la facture remise au membre du groupe en vertu du devoir de

renseignement et de la bonne foi contractuelle?

- g) Est-ce que les frais facturés par le pharmacien au membre du groupe sont inéquitables, déraisonnables et/ou abusifs par rapport à ceux facturés aux consommateurs couverts par le *RPAM* pour la même ordonnance et le même geste professionnel?

Par rapport à la contravention aux deux lois :

- h) Est-ce que l'exécution ou le renouvellement d'une ordonnance pour une période supérieure à un mois justifie des frais supérieurs?
- i) Est-ce que les membres du groupe ont le droit au remboursement des frais facturés en excès de ceux prévus au *RPAM* compte tenu de la contravention à la *LPC* et au *CCQ*?
- j) Si la responsabilité des défenderesses est engagée en vertu de la *LPC*, les membres du groupe ont-ils droit à des dommages-intérêts punitifs? Si oui, à combien ont-ils droit?

Les conclusions recherchées par le représentant sont les suivantes :

- **ACCUEILLIR** la présente action collective;
- **CONDAMNER** les Défenderesses ci-avant à rembourser à la Demanderesse et à chacun des membres les frais payés qui dépassent ceux prévus dans le *RPAM* pour le même geste professionnel et pour les périodes visées indiquées ci-dessus;
- **CONDAMNER** les Défenderesses ci-avant et pour les périodes identifiées à payer à la Demanderesse et à chacun des membres du groupe une somme de 25,00 \$ à titre de dommages-intérêts punitifs;
- **CONDAMNER** les Défenderesses ci-avant et pour les périodes identifiées à payer à la Demanderesse et à chacun des membres les intérêts sur lesdites sommes plus l'indemnité additionnelle prévue à l'article 1619 du *CCQ* à

compter de la signification de la demande en autorisation d'une action collective;

- **ORDONNER** le recouvrement collectif des dommages;
- **LE TOUT** avec les frais de justice, y compris les frais d'avis, d'experts et d'administration;

Un membre peut demander au Tribunal d'intervenir dans l'action collective. Un membre intervenant est tenu de se soumettre à un interrogatoire préalable à la demande de la défenderesse. Un membre qui n'intervient pas à l'action collective ne peut être soumis à un interrogatoire préalable que si le Tribunal le considère nécessaire.

L'action collective a été intentée dans le district de Montréal.

Un membre peut s'exclure de l'action collective au plus tard le _____, à 17 h 00, en transmettant par écrit au greffe de la Cour supérieure sa demande d'exclusion.

Le jugement en autorisation de cette action collective et l'avis aux membres du groupe sont disponibles au Registre des actions collectives sur le site web suivant :

www.registredesactionscollectives.quebec

Les membres du groupe, à l'exception du représentant et des intervenants, ne peuvent être condamnés à payer les frais de justice de l'action collective si elle devait être rejetée.

Les membres du groupe sont représentés par :

LAPOINTE LÉGAL

1124 rue Marie-Anne Est. suite 22, Montréal
(Québec), H2J 2B7

Courriel : actioncollective@lapointelegal.ca

Téléphone : (514) 688-9169

www.lapointelegal.ca

Prenez note que si vous décidez de demeurer membre du groupe, vous n'avez rien à faire pour le moment et il n'y a aucune réclamation à formuler ni aucune somme à distribuer pour le moment.

L'action collective n'est pas terminée et le jugement final n'a pas encore été rendu.

Un nouvel avis sera publié lorsqu'un jugement final aura été rendu sur cette action collective.

**LA PUBLICATION DE CET AVIS
A ÉTÉ ORDONNÉE PAR LE TRIBUNAL**

500-06-000818-167

NOTICE TO CLASS MEMBERS

AUTHORIZATION TO INSTITUTE A CLASS ACTION

**THIS NOTICE CONCERNS PERSONS WHO
HAVE PURCHASED THEIR PRESCRIPTION
MEDICATIONS FROM ONE OF THE
FOLLOWING PHARMACIES AND BENEFITED
FROM A PRIVATE MEDICATION INSURANCE
OR A PRIVATE BENEFITS REGIME FOR THE
PERIODS COVERED:**

1. PHARMACIE FRANCIS GINCE INC.

395 rue Jacques-Cartier S, Saint-Jean-sur
Richelieu

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

2. MARC DONTIGNY PHARMACIEN INC.

4400 côte Rosemont, Trois-Rivières
701 boul. Thibeau, Trois-Rivières
15 rue Fusey, Trois-Rivières
385 boul. Ste-Madeleine, Trois-Rivières

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

3. PHARMACIE STÉPHANE Fiset INC.

8325 rue Notre-Dame E, Montréal

Period covered: September 26th, 2018 to August 26th,
2019

**4. PHARMACIE LUCAS DESORMIERS ET ZYAD KHODER
(HOCHELAGA) INC.**

9080 rue Hochelaga, Montréal

Period covered: December 1st, 2020 to March 29th,
2021

**5. TANIA ET NELLY KANOU PHARMACIENNES S.E.N.C.
(FORMERLY PHARMACIE TANIA KANOU S.E.N.C.)**

740 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
475 boul. de la Côte-Vertu, Montréal
237 boul. de la Côte-Vertu, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

**6. PHARMACIE MAHER BITAR, VALÉRIE SAVOIE-ROSAY
ET JEAN COUTU INC. (FORMERLY PHARMACIE BITAR,
SAVOIE-ROSAY ET JEAN COUTU S.E.N.C.)**

1675 rue Sainte-Catherine O, Montréal
1222 av. Greene, Westmount

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

7. PHARMACIE DOLARIAN ET CHIRINIAN, S.E.N.C.

5510 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal
6200 chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

8. HENG MUI CHANG ET RAHSAN ERDOGDU, S.E.N.C.

5333 boul. Henri-Bourassa E, Montréal
6075 boul. Henri-Bourassa E, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

9. PHARMACIE JOYAL ET RENÉ-HENRI S.E.N.C.

4484 rue Sainte-Catherine E, Montréal
4815 rue Ontario E, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

**10. PHARMACIE PATRICK BOUCHARD ET MATHIEU
LÉGER INC. (FORMERLY PHARMACIE PATRICK
BOUCHARD ET MATHIEU LÉGER, S.E.N.C.)**

148 rue Fleury O, Montréal
241 rue Fleury O, Montréal

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

**11. MARIE NGUYEN, JULIE DANSEREAU & JULIE DUBOIS
PHARMACIENNES INC.**

501 av. du Mont-Royal E, Montréal
1370 av. du Mont-Royal E, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

**12. KARIM CHATA ET MARTHE AUDRÉE DESRIVEAUX
PHARMACIENS INC. (FORMERLY KARIM CHATA ET
MARTHE-AUDRÉE DESRIVEAUX PHARMACIENS,
S.E.N.C.)**

2900 boul. St-Charles, Kirkland
963 boul. Saint-Jean, Pointe-Claire

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

13. PHARMACIE PROULX GAGNÉ S.E.N.C.

2984 boul. Taschereau, Longueuil
3216 boul. Taschereau, Longueuil
598 av. Victoria, Saint-Lambert

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

**14. PHARMACIE KEVIN BOIVIN ET FRANÇOIS
DAIGNEAULT PHARMACIENS INC.**

1295 rue des Cascades O, Saint-Hyacinthe
5575 boul. Laurier O, Saint-Hyacinthe
970 boul. Casavant O, Saint-Hyacinthe
2935 boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

**15. PHARMACIE JEAN PROVOST, MAJED BITAR ET KEVIN
SMITH INC.**

751 rue Principale, Granby

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

**16. PHARMACIE DANIEL BUSQUE, ELIE TAWIL, MARK
MALEK INC. (FORMERLY DANIEL BUSQUE ET ASSOCIÉS)**

1001 boul. De Montarville, Boucherville

Period covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

17. PHARMACIE JEAN ARCHAMBAULT, CATHERINE ARCHAMBAULT ET STÉPHANIE SAMSON INC.

12 boul. Clairevue O, Saint-Bruno

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

18. PHARMACIE MICHEL DESJARDINS, MARIE-ÈVE LAURIN INC. (FORMERLY MICHEL DESJARDINS ET ASSOCIÉS)

531 rue Jarry E, Montréal

Period covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

19. PHARMACIE LUC CHAINÉ INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

15 boul. Montclair, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

20. PHARMACIE MARIE FRANCE BELLEY INC (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

280 route 338, Les Coteaux

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

21. PHARMACIE LUC CHAINÉ ET FRANCIS CHATAIN INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

455 boul. Riel, Gatineau

100-28 boul. Du Mont-Bleu, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

22. PHARMACIE ELIE ISSA ET TAKLA MURR INC. (FORMERLY PHARMACIE FRANÇOIS JEAN COUTU INC.)

62 boul. Gréber, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

23. PHARMACIE GILLES LALONDE

161 rue Principale, Gatineau

381 boul. Maloney E, Gatineau

181 rue Principale, Gatineau

Period covered: October 25th, 2013 to March 29th, 2021

24. CYRILLE LUGASSY ET MICHEL LAPALME, PHARMACIENS

55 rue de l'Église, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

25. CYRILLE LUGASSY, PHARMACIEN

5987 rue de Verdun, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

26. PAMELA ORFALI ET HOURIG TARAKDJIAN, PHARMACIENNES

1120 rue Sainte-Catherine O, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

27. FÉLICE SAULNIER, PHARMACIENNE

1 av. du Mont-Royal E, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

28. YARA ABI-SAMRA, PHARMACIENNE (FORMERLY THI PHUONG THAO BUI, PHARMACIENNE)

5696 rue Sherbrooke E, Montréal

Period covered: January 16th, 2018 to March 29th, 2021

28. EL SHAIMAA SALIEM, PHARMACIENNE

4999 Chemin Queen-Mary, Montréal

Period covered: October 19th, 2017 to March 29th, 2021

This notice concerns the Superior Court judgment dated October 30, 2018 by the Honourable Marie-Claude Armstrong, j.c.s., and confirmed February 21st, 2020 by the Court of Appeal of Quebec, authorizing a class action against the defendants listed above. The authorized class action has been modified by subsequent judgments. The application for authorization alleges that Quebec pharmacies charge individuals subscribing to private group insurance or private benefit plans filling or renewal fees and charges that are (1) neither declared nor disclosed; (2) disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to participants in the public plan, and (3) disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to participants in the public plan since they are double or triple for a two- or three-month renewal.

Note that the trial has not taken place yet, that the representative plaintiff's allegations must be submitted to the Court and that the defendants vigorously deny the merits of these allegations.

The class targeted by the class action is as follows:

"All persons in Quebec who, between October 25, 2013 and March 29, 2021, benefitted from a private prescription drug insurance or a benefits regime for drugs, and who purchased prescription medications in one of the defendant pharmacies"

The status of representative plaintiff was granted to the late Mr. Bernard Côté. Ms. Yvette Turgeon continued the proceedings in his name.

The questions to be dealt with collectively are as follows:

In relation to the violation of the Consumer Protection Act (CPA):

- a) Is the transaction between a pharmacy and a class member for the purchase of a prescription drug subject to the *Consumer Protection Act*?
- b) If so, do the pharmacist's costs have to be accurately disclosed on the invoice given to the class member?
- c) Are the costs billed by the pharmacists to class members disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to consumers covered by the *Public prescription drug insurance plan (Régime public d'assurance médicaments or "RPAM")* for the same prescription and the same professional act?
- d) If so, is this equivalent to exploitation?

In relation to the violation of the *Civil Code of Quebec (CCQ)*:

- e) Does the transaction between a pharmacy and a class member for the purchase of a prescription drug constitute a contract subject to the *Civil Code of Quebec (CCQ)*?
- f) If so, do the pharmacist's costs have to be disclosed on the invoice given to the class member under the contractual obligations of information and good faith?
- g) Are the costs billed by the pharmacists to class members disproportionate, unreasonable and unfair compared to those charged to consumers covered by the RPAM for the same prescription and the same professional act?

In relation to the violation of both laws:

- h) Does the filling or renewal of a prescription for a period of more than a month justify superior costs?
- i) Do class members have the right to be reimbursed for the costs billed in excess of those billed under the RPAM, taking into account the violation of the *CPA* and *CCQ*?
- j) If the responsibility of the defendants is recognized under the *CPA*, are the class

members entitled to punitive damages? If so, what amount are they entitled to?

The conclusions sought by the representative plaintiff are as follows:

- **ALLOW** the class action;
- **CONDEMN** the aforementioned Defendants to reimburse to the representative plaintiff and to each class member the costs paid in excess of the costs provided for under the RPAM for the same professional act and for the periods covered indicated above;
- **CONDEMN** the aforementioned Defendants, for the periods covered indicated above, to pay to the representative plaintiff and to each class member a sum of \$25.00 in punitive damages;
- **CONDEMN** the aforementioned Defendants to pay to the representative plaintiff and to each class member, for the periods covered indicated above, interest on the above sums plus the additional indemnity under Article 1619 of the *CCQ* as of the date of service of the motion for authorization;
- **ORDER** the collective recovery of the damages;
- **THE WHOLE** with costs, including costs of the notices, expert and administration fees.

A class member may seek intervenor status in the class action. An intervening member is required to be examined on discovery at the request of a Defendant. A class member who does not intervene in the class action can only be subjected to a pre-trial examination if the Court deems it useful.

The class action has been brought in the District of Montreal.

A member may opt out of the class action by _____, at 5:00PM at the latest, by transmitting to the Superior Court clerk a request in writing to opt out of the present class action.

The judgment authorizing the class action and the notice to class members are available in the Registry of class actions on the following website:

www.registredesactionscollectives.quebec

A member of the class other than the class representative or an intervener cannot be condemned to pay the costs of the class action in the event that the class action is dismissed.

The class members are represented by:

LAPOINTE LÉGAL

1124 rue Marie-Anne Est, suite 22, Montréal
(Québec), H2J 2B7

Email : actioncollective@lapointelegal.ca

Phone : (514) 688-9169

www.lapointelegal.ca

Please note that if you decide to remain a class member you have nothing to do and there is no claim to file or money to distribute at this time.

The class action is not over and the final judgment has not yet been rendered.

A new notice will be issued once a final judgment is rendered on this class action.

**THE PUBLICATION OF THIS NOTICE HAS
BEEN ORDERED BY THE COURT.**
